



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions/Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
See herein for bid submission
instructions/

Voir la présente pour les
instructions sur la présentation
d'une soumission

NA

Manitoba

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada -
Western Region
Victory Building/Édifice Victory
Room 310/pièce 310
269 Main Street/269 rue Main
Winnipeg
Manitoba
R3C 1B3

Title - Sujet Système de pesée d'aéronef (balance)	
Solicitation No. - N° de l'invitation W0134-21R003/A	Amendment No. - N° modif. 005
Client Reference No. - N° de référence du client W0134-21R003	Date 2020-10-09
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$WPG-122-11064	
File No. - N° de dossier WPG-0-43056 (122)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2020-10-15	Time Zone Fuseau horaire Central Daylight Saving Time CDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Jordan, Amanda	Buyer Id - Id de l'acheteur wpg122
Telephone No. - N° de téléphone (431) 374-8036 ()	FAX No. - N° de FAX (204) 983-7796
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
W0134-21R003/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
W0134-21R003

Amd. No. - N° de la modif.
005
File No. - N° du dossier

Buyer ID - Id de l'acheteur
WPG122
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Cette modification 005 est amenée pour répondre aux questions des fournisseurs et établir la modification comme suit :

1 : Reporter la date de clôture de la demande de soumissions comme suit :

SUPPRIMER : 2020-10-13 à 14 h HAC

INSÉRER : 2020-10-15 à 14 h HAC

2.

Supprimer :

6.4.2 Date de livraison

Toutes les livraisons doivent être reçues le ou avant le 31 Décembre 2020.

Insérer :

6.4.2 Date de livraison

Toutes les livraisons doivent être reçues le ou avant le 31 janvier 2021.

3.

Questions des fournisseurs :

Question 1 :

Concernant la modification 001, les réponses aux questions 4 et 8 semblent se contredire. Pouvez-vous s'il vous plait les clarifier?

Réponse 1 :

Les balances doivent être en mesure de peser toutes les marchandises dangereuses classes 1-6, 8&9 et les divisions suivantes.

Question 2 :

Pouvez-vous s'il vous plait clarifier l'article 2.2.

Réponse 2 :

Pour clarifier, les balances doivent être en mesure de peser toutes les classes de matières dangereuses 1-6, 8&9 et les divisions suivantes.

Question 3 :

Concernant la question 9. Pouvez-vous s'il vous plait clarifier si la certification doit être d'un laboratoire accrédité à l'échelle nationale?

Réponse 3 :

Oui, la certification doit être d'un laboratoire national accrédité à l'échelle nationale.

Question 4 :

Solicitation No. - N° de l'invitation
W0134-21R003/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
W0134-21R003

Amd. No. - N° de la modif.
005
File No. - N° du dossier

Buyer ID - Id de l'acheteur
WPG122
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Pouvez-vous s'il vous plait clarifier le nombre de balances requises?

Réponse 4 :

6 balances au total sont requises, chaque balance doit travailler indépendamment ainsi qu'en tandem avec les autres balances.